

TAXI LOAN

قرض سيارات الاجرة

CLIENTS REQUIREMENTS

Minimum customer age	21 years
Maximum customer age (at the end of loan tenor)	64 years
Target clients	Individual driver owner of a red plate
Nationality & Residency	Lebanese / Residents
Minimum monthly Income	Not required

REQUIRED PERSONAL DOCUMENTS

Personal Documents

Copy of identification card or valid passport	✓
Proof of residence such as mayor certificate and proof of electricity or telephone, or water bills	✓
Copy of public driving license	✓
Car specification	✓
Clearance / Legal quittance for the red plate from NSSF	✓
Copy of medical insurance card / copy of NSSF card	Not required
Proof of monthly income	Not required

LOAN CHARACTERISTICS

Loan Info

Loan currency	Dollars
Maximum car price	Unlimited
Financed amount from car value	up to 100% from car value in case the value of the red plate is above USD 4,500
Minimum Down payment	25% from car price (+) 25% Ins. Premium/year (-) USD 4,500 red plate value
Installment over/applicant's income	33%
Total Debts over/household income excluding housing loan payment	35%
Total Debts over/household income including housing loan payment	45%

خصائص العميل

21 سنة	الحد الأدنى لعمر العميل
64 سنة	الحد الأقصى لعمر العميل (عند إنتهاء مدة القرض)
لسائق منفرد مالك للوحة عمومية	فئة العملاء
لبناني مقيم في لبنان	الجنسية والإقامة
لا ينطبق	الحد الأدنى للدخل الشهري

المستندات المطلوبة

المستندات الشخصية

✓	صورة عن الهوية الشخصية أو جواز سفر ساري المفعول
✓	وثيقة تحدد مكان الإقامة، مثل إفادة سكن من المختار وفاتورة الكهرباء أو فاتورة الهاتف الثابت أو فاتورة المياه
✓	صورة عن رخصة القيادة العمومية
✓	مواصفات السيارة
✓	براءة ذمة خاصة من الضمان الإجتماعي للوحة العمومية
لا ينطبق	صورة عن بطاقة التأمين / أو صورة عن بطاقة الإنتساب الى الضمان الإجتماعي
لا ينطبق	إثبات للدخل الشهري

خصائص القرض

معلومات عن القرض

الدولار الأمريكي	العملة المعتمدة
غير محدد	الحد القصي لثمن السيارة
قد تصل إلى 100% من قيمة السيارة في حال كانت قيمة اللوحة العمومية تتعدى د.أ 4,500	نسبة التمويل من قيمة السيارة
25% من ثمن السيارة (+) 25% من القيمة السنوية للتأمين (-) د.أ 4,500 قيمة اللوحة العمومية	الحد الأدنى للدفعة الأولى
33%	الحد الأقصى لقيمة السند / الدخل الشهري
35%	الحد الأقصى لمجموع التسديدات الشهرية للقروض/ دخل العائلة (الزوج والزوجة) باستثناء التسديدات الشهرية للقروض السكنية
45%	الحد الأقصى لمجموع التسديدات الشهرية للقروض/ دخل العائلة (الزوج والزوجة) بما في ذلك التسديدات الشهرية للقروض السكنية

New Taxi

Maximum car age	1 year
Minimum car price	NA
Loan tenor	up to 5 years
Flat Interest Rate	6.25%

Used Taxi

Maximum car age	10 years
Minimum car price	USD 8,500
Loan tenor	up to 5 years
Flat Interest Rate	7.50%

سيارات الاجرة الجديدة

سنة واحدة	الحد الأقصى لعمر السيارة
لا ينطبق	الحد الأدنى لثمن السيارة
لغاية 5 سنوات	مدة القرض
6.25%	معدل الفائدة الثابت

سيارة الاجرة المستعملة

عشر سنوات	الحد الأقصى لعمر سيارة الاجرة
د.أ 8,500	الحد الأدنى لثمن سيارة الاجرة
لغاية 5 سنوات	مدة القرض
7.50%	معدل الفائدة الثابت

TAXI LOAN

قرض سيارات الاجرة

Fees & Charges	
File fees	USD 100
Stamps	LBP 10,000*Nb of years
Undertaking to the dealer in favor of FSB	LBP 5,000 stamps
"Billet à ordre"	1.5% from total loan amount (incl interests)
Schedule of payments	LBP 1,000 stamps
Early repayment fees	2% of the outstanding loan amount (min USD 300)
Late penalty fees on the outstanding of the unpaid maturities	Maturity amount*(initial rate +2%)*(Nb of delay days /360) (min USD 5)
Pre-settlement fees of the total loan before the maturity in case the borrower does not comply with any of the loan contract obligations	Maturity amount*(initial rate +2%)*(Nb of delay days/360)

كافة فتح الملف	د.أ 100
طوابع	ل.ل.10,000*عدد السنوات
كتاب التعهد لتاجر السيارة لصالح فرنسبنك	ل.ل.5,000 طابع مالي
أمر دفع	1.5% من قيمة القرض مضافا إليها الفوائد
جدول القرض	طابع مالي ل.ل.1,000
رسوم إيفاء القرض بصورة مسبقة	2% من قيمة القرض موضوع الإيفاء المسبق (الحد الأدنى د.أ 300)
رسوم التأخير على المبالغ المستحقة وغير المدفوعة بتاريخ إستحقاقاتها	قيمة الاستحقاقات*(نسبة الفائدة المطبقة+2%)*(عدد أيام التأخير / 360) (الحد الأدنى د.أ 5)
رسوم الاستحقاق المسبق لإجمالي القرض قبل تاريخ إستحقاقه في حال عدم إمتثال المقرض لأي من موجبات والتزامات عقد القرض الحاضر	قيمة الاستحقاقات*(نسبة الفائدة المطبقة+2%)*(عدد أيام التأخير / 360)

REQUIRED DOCUMENTS AT BRANCH LEVEL	
Pre-approval documents	
Application form in the name of applicant	✓
Info report on applicant	✓
All required documents (as mentioned above)	✓
Post-approval documents	
Original car registration book mortgaged in favor of FSB	✓
Original mortgage contract stamped from Nafaa	✓
Original Undertaking to the dealer in favor of FSB	✓
Guarantees	
Insurance survey report	New Taxi: Not required Used Taxi: Required
Red plate mortgage in favor of FSB	✓
Car mortgaged in favor of FSB	✓
All Risk motor insurance policy for the whole loan tenor	✓

المستندات المطلوبة من قبل الفرع	
المستندات المطلوبة قبل الموافقة	
طلب قرض السيارة بإسم العميل	✓
إستعلامات بإسم العميل	✓
كافة المستندات المذكورة أعلاه	✓
المستندات المطلوبة بعد الموافقة	
دفتر الأصلي للسيارة المرهون لصالح فرنسبنك	✓
عقد الرهن الأصلي مصدق من النافعة	✓
كتاب التعهد الأصلي لتاجر السيارة لصالح فرنسبنك	✓
التأمينات	
تقرير كشف لشركة التأمين على السيارة	للسيارة الجديدة: لا ينطبق للسيارة المستعملة: ينطبق
رهن اللوحة العمومية الحمراء لصالح فرنسبنك	✓
رهن السيارة لصالح فرنسبنك	✓
بوليصة تأمين على السيارة ضد جميع المخاطر طيلة مدة القرض	✓

TAXI LOAN

قرض سيارات الاجرة

EXAMPLE FOR A TYPICAL APR	USED TAXI
Car price	USD 15,000
Down payment	USD 5,000
Loan amount	USD 10,000
Flat Interest Rate	7.50%
Loan tenor	5 years
Monthly payment	USD 230
Typical APR: * Without taking into consideration the premium of the car insurance policy * It will increase due to additional fees that will occur while executing the loan	14.64%

سيارة اجرة مستعملة	مثال تطبيقي على النسبة المئوية السنوية APR
د.أ 15٠000	ثمن السيارة
د.أ 5٠000	الحد الأدنى للدفعة الأولى
د.أ 10٠000	قيمة القرض
7.50%	معدل الفائدة الثابتة
5 سنوات	مدة القرض
د.أ 230	قيمة القسط الشهري
14.64%	معدل النسبة المئوية السنوية النموذجية: * دون الأخذ بعين الاعتبار قيمة رسوم التأمين على السيارة * تزداد هذه النسبة بسبب الرسوم الإضافية التي سيدفعها العميل عند الإستفادة من القرض

General Conditions:

- A. The above listed fees and charges are applied to the loan while signing the contract.
B. The bank reserves the right to levy additional charges and fees for services at its sole discretion.
C. All terms and conditions mentioned are subject to change without notice and will be directly reflected on FSB website: www.fransabank.com

شروط عامة:

- أ- تطبق الرسوم والمصاريف المذكورة أعلاه على القرض بتاريخ توقيع العقد.
ب- يحتفظ البنك بحق فرض رسوم إضافية للخدمات.
ج- جميع البنود والشروط المذكورة أعلاه قد تخضع للتغيير دون سابق إنذار، ويتم نشرها مباشرة على الموقع الإلكتروني للمصرف: www.fransabank.com

I acknowledge and confirm that I have reviewed the product summary with all relevant documents with my customer service representative, and I have admitted that this product suits my financial situation and needs.

Applicant's Name: _____

Applicant's signature: _____

Date: _____

أقر وأفيد بانني اضطلعت بالتنسيق مع موظف المصرف على ملخص المنتج الذي ارغب بالإستفادة منه وأخذت علما بجميع المستندات المطلوبة، وبناء عليه أقر بأن هذا المنتج يتناسب مع احتياجاتي ووضعي المالي.

إسم العميل: _____

توقيع العميل: _____

التاريخ: _____